

4

**Paritair Comité voor de gezondheidsdiensten**

**Commission paritaire des services de santé**

*Collectieve arbeidsovereenkomst van 23 maart 2007*

*Convention collective de travail du 23 mars 2007*

Wijziging van de collectieve arbeidsovereenkomst van 7 december 2000 betreffende de eindejaarstoelage (Overeenkomst geregistreerd op onder het nummer /CO/305)

Modification de la convention collective de travail de 7 décembre 2000 concernant l'allocation de fin d'année (Convention enregistrée le sous le numéro /CO/305)

Artikel 1. Deze collectieve arbeidsovereenkomst is van toepassing op de werkgevers en werknemers van de Diensten voor het Bloed van het Belgische Rode Kruis.

Article 1er. La présente convention collective de travail s'applique aux employeurs et aux travailleurs des Services du Sang de la Croix-Rouge de Belgique

Onder "werknemers" wordt verstaan : het mannelijk en vrouwelijk werklieden- en bediendenpersoneel.

Par "travailleurs" on entend : le personnel ouvrier et employé masculin et féminin.

Art. 2. Artikel 6 van de collectieve arbeidsovereenkomst van 7 december 2000 betreffende de eindejaarstoelage wordt vervangen door de volgende bepaling:

Art. 2. L'Article 6 de la convention collective de travail du 7 décembre 2000 concernant l'allocation de fin d'année est remplacé par les dispositions suivantes :

'Art. 6. De eindejaarstoelage wordt in éénmaal uitbetaald in de loop van de maand december van het in aanmerking genomen jaar of in de maand waarin dat de werknemer uit dienst treedt.'

'Art. 6. L'allocation de fin d'année est liquidée en une seule fois dans le courant du mois de décembre de l'année considérée ou dans le mois au cours duquel le travailleur quitte l'établissement'.

Art. 3. Deze collectieve arbeidsovereenkomst treedt in werking op 1 januari 2007. Zij is gesloten voor onbepaalde duur.

Art. 3. La présente convention collective de travail entre en vigueur le 1er janvier 2007. Elle est conclue pour une durée indéterminée.

Zij kan worden opgezegd door elk der partijen, met een opzegtermijn van drie maanden, gericht bij een ter post aangetekende brief aan de voorzitter van het Paritair Comité voor de gezondheidsdiensten.

Elle peut être dénoncée par chacune des parties moyennant un préavis de trois mois, notifié par lettre recommandée à la poste, adressée au président de la Commission paritaire des services de santé.

NEERLEGGING-DÉPÔT	REGISTR.-ENREGISTR.
20-08-2007	06-07-2007
	NR.

83.637 (CO) 305